



Župni tjednik *Parish Bulletin*

godina year LI, ■ 14. veljače 2016. – February, 14 2016 ■ br. No. 7

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA
Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036
tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203
www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise *Holy Masses*

Nedjelja *Sunday*

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja *Baptism*

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi *Confessions*

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja *Weddings*

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici *Sick calls*

U svako doba. *Any time.*

Časoslov *Liturgy of the hours*

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

1. KORIZMENA NEDJELJA



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Ilija Puljić i fra Dražan Boras, župni vikari

Hrvatske sestre franjevske *Croatian Franciscan Sisters*

s. Anica Matić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 14. veljače – Sunday, February 14**1. KORIZMENA NEDJELJA**

9:00 a.m.Društvo Imena Isusova *Društvo*† Mile Peša *Društvo Imena Isusova*† Božo Zovko *supruga Božana*† Tihomir Matošević *supruga i djeca*† Mate i Marija Skoblar *ob. sina Stojana*† Josip i Valentina Martinović *ob. sestre Ene*† Ante i Marija Martinović *ob. kćeri Ene*† Ilija i Iva Nikolić *kći Mira Trivunović*Za duše u čistilištu *Marisa Vidaić*Osobna nakana *Stipe Galić*Osobna nakana *N.N.***10:00 a.m.**Osobna nakana *ob. Tomislava Šange***11:00 a.m.****Misa za župljane**

Ponedjeljak, 15. veljače – Monday, February 15

Slobodan dan, nema sv. mise s narodom.

Utorak, 16. veljače – Tuesday, February 16**8:00 a.m.**

Osobna nakana

Srijeda, 17. veljače – Wednesday, February 17**8:00 a.m.**Osobna nakana *Jozo Bošnjak*

Četvrtak, 18. veljače – Thursday, February 18**8:00 a.m.**† Aldo i Mario Busanić *Marija Busanić*

Petak, 19. veljače – Friday, February 19**8:00 a.m.**† Ilija i Iva Nikolić *kći Mira Trivunović*

Subota, 20. veljače – Saturday, February 20**8:00 a.m.**Osobna nakana *Mira Trivunović*

Nedjelja, 21. veljače – Sunday, February 21**2. KORIZMENA NEDJELJA**

9:00 a.m.† Šimica Radović *unuk Mile*Osobna nakana *Željka Miloš*Osobna nakana *Jasna Djeljević***10:00 a.m.**† Vinko Grubić *supruga Bernarda i djeca***11:00 a.m.****Misa za župljane**

RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI

- 2. NEDJELJA KROZ GODINU -

Redari

Miro Dugandžić, Vlado Marić, Marino Patrk,
Robert Šunjić, Eugen Šuljić

Ministranti

Marko Šuto, Nadia Šango,
Marta Dumančić, Maia Čale, Lana Čale
Jure Maglić, Ivo Paša, Giovanni Bajlo

Čitači

Po dogovoru.

Poslužitelji sv. pričesti

s. Anica i Marija Grbić



KROZ KUŠNJE DO PREPORODENJA



■ *Korizmu ne treba doživljavati kao nešto kolektivno. Ona je apel na svakoga pojedinca.*

U skrovitosti svojeg srca pročišćavati se. Prema tome, prvi cilj korizme nije asketizam, nego otkrivanje životne i vječne istine.

Korizma je u korist svakoga od nas.

Nije cilj da se kažnjavamo nego da se treniramo da bi se bolje i normalnije (kršćanski) ponašali u realnim životnim kušnjama.

Svi su ljudi puni uzvišenih želja i planova. Svi maštamo o sretnoj i uzvišenoj budućnosti. U tom plemenitom zanosu skoro zaboravimo ili ne mislimo da hod prema tomu cilju zahtjeva naše umiranje i naše novo rađanje.

Biblija je kroz hebrejsku povijest – tipsku povijest – lutanja kroz pustinju izrekla što čovjeka čeka na putu do prosvjetljenja i zajedništva. Izraelu je trebalo četrdeset godina lutati kroz 'pustinja' dok su se otvorili Bogu i Bog se njima objavio. Izrael je trebao lutati i zajedno živjeti sve krize kroz četrdeset godina dok se uobličio u novi narod – narod Božji. Postao je novi narod i novi čovjek. Izgleda da je potrebno svakom narodu proći isti put dok dođe do svoje Domovine.

Patnja je bila rešeto kroz koje se prosijava čovjeka i narod. Mnogi 'nevjerni' pokazali su se vjernima idealima, a i mnogi 'vjerni' otkrili su se kao nevjerni. Mnogi su u miru bili vjerni a u mucu su se otkrili kao nevjerni, kao i neki vjerni u mucu nevjerni u miru.

Tek obnovljen čovjek i obnovljen narod bili su prikladni da uđu u Novu Obećanu zemlju. Čak, izgleda, Mojsije voda 'borce' pustinjom da pomru kako bi nova generacija ušla neopterećena sa zahvalnošću. Samo je Bog taj kojemu treba iskazati zahvalnost. Svi drugi samo izvršavaju svoje poslanje i darove. Čovjek preko žrtve izrasta u svoju puninu. Potrebno mu je čišćenje, potrebno je da prođe kušnju. Čak mu se stavlja za primjer pravednog Isusa koji prolazi kroz kušnju. Isus koji je Božji poslanik i sin kušan je, kako onda mi drugi ljudi nećemo iskusiti i trebati kušnju. Ne možemo ju zaobići.

Čovjeku je potrebno proći kroz filter kušnji. Kušnja gladi, koja simbolizira sve tjelesne gladi; kušnja sigurnosti (sve podložiti sebi) i vladanja nad drugima; kušnja moći (opasan instinkt vladanja); kušnja čuda (Bog će učiniti za nas). Svi ljudi prolazimo kroz ove kušnje. Kroz njih možemo biti preporo-

đeni u plemenite ljude, ali i pasti pod njima i postati neljudi.

Ove kušnje nitko ne može preskočiti niti će one koga zaobići. Jednostavno nas život vodi kroz njih. Jako dobro ih je opisao Dostojevski u svojem romanu Braća Karamazovi (Veliki inkvizitor). A upozorava nas sv. Jakov u svojoj poslanici da Bog nikoga ne kuša. Svatko sam sebe iskušava. Svatko je napastovan iz svoje nutrine. A Bog nam daje moć da svladamo svoje instinkte i postanemo ljudi kojima duh vlada. Isto nam govori i sv. Pavao u poslanici Korinćanima.

Korizma je vrijeme 'iskušenja'. Treniramo se u nedostatku hrane – postovi. Kušamo se u skromnosti. Ljudska smo bića i teško se sami možemo nositi s kušnjama. Ne trebamo se umišljati niti u jakosti, ali ni podcjenjivati u vrijednosti. Mi se iskušavamo, treniramo, kroz skromnost i poniznost. Učimo se ne vladati nego slušati.

Korizmu ne treba doživljavati kao nešto kolektivno. Ona je apel na svakoga pojedinca. U skrovitosti svojeg srca pročišćavati se. Prema tome, prvi cilj korizme nije asketizam, nego otkrivanje životne i vječne istine. Korizma je u korist svakoga od nas. Nije cilj da se kažnjavamo nego da se treniramo da bi se bolje i normalnije (kršćanski) ponašali u realnim životnim kušnjama. Vrlo često padamo i lutamo, ne što bi to htjeli nego što sebe slabo poznamo. Češće se precijenimo, a nekada i podcijenimo.

Svima nama život nameće neke žrtve kroz koje se iskušavamo, ali i spoznajemo i učimo.

Sada smo svi napastovani raznim ponudama, pa tek kad ih nadmašimo vidjet ćemo da će oko nas 'zagradi anđeli', kao što su to učinili oko Isusa. Tijelo je slabo, ali je duh jak!

UMRLI

Ovih su dana preminuli:

■ U NJ-u; **Ante Mustać** u 75. godini života. Za njim u našoj zajednici ostaje supruga Celina, sinovi Johnny i Mike s obiteljima i obitelj kćeri Anđele. U Domovini ostaje obitelj sestre Pavice i ostala rodbina i prijatelji u našoj zajednici i Domovini.

■ U Privlaci; **Katica Mustać** u 85. godini života. Za njom u našoj zajednici ostaju sinovi Ante, Pere i Tome s obiteljima a u Domovini kći Ana Mustać i ostala rodbina i prijatelji u našoj zajednici i Domovini.

Neka ih Gospodin obdari vječnim mirom.

ZAHVALA

U prošlu nedjelju smo svečano proslavili Stepinčevo. Zahvalili smo Bogu na primjeru vjere bl. Kardinala i drugih hrvatskih mučenika.

Posebna hvala svima koji su na bilo koji način pomagali oko organizacije Stepinčeva: članovima Župnog pastoralnog vijeća; roditeljima, učiteljima, upravi i mladima iz Kolo grupe; učiteljima kola i djeci iz Hrvatske škole; članicama Društva sv. krunice koje su dale dar za cvijeće i svim domaćicama koje su donijele kolače. HVALA!



BLAGOSLOV OBITELJI

S blagoslovom obitelji nastavljamo u New Jersey-u i Whitestone-u u subotu 20. veljače.

Subote su redoviti dani blagoslova. Obavještavati ćemo vas i telefonirati unaprijed. Pripremite blagoslovljenu vodu, svijeću i križ. Dajte nam do znanja ako koga nismo obišli duže vremena!

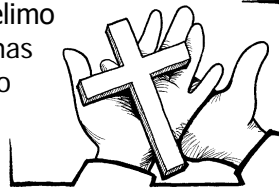


SASTANAK ŽUPNOG PASTORALNOG VIJEĆA

Župno pastoralno vijeće ima svoj redoviti sastanak danas (nedjelja 14. veljače) u prostoriji iznad sakristije s početkom u 12:30 sati poslije podne.

KORIZMENO VRIJEME - ISPOVIJED

Započeli smo korizmu, razdoblje koje prethodi najvećem i najvažnijem blagdanu - Uskrsu. U ovom razdoblju na poseban način želimo biti bliski Isusu, koji je zbog nas patio, kojega su nepravедно osudili, koji je za nas težak križ nosio, na njemu umro i uskrsnuo za naš spas.



Ovo vrijeme je posebna prilika za pomirenje s Njim kroz sakrament njegova milosrđa tj. sv. ispovijed. Nemojmo po svojoj nemarnosti i mi biti oni koji Isusa ponižavaju i rugaju mu se. Nemojmo činiti da mu taj križ bude još teži – radije mu ga olakšajmo i pomozimo nositi!

PUT KRIŽA

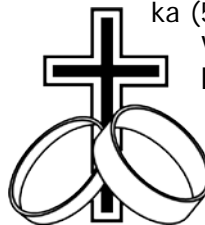
U korizmenom vremenu ćemo imati pobožnost puta križa, **petkom u 8:00 sati na večer te nedjeljom u 10:30 sati ujutro.**



Sve vas pozivamo da sudjelujete, osobito roditelje koji dovode djecu petkom u Hrvatsku školu.

PROSLAVA OBLJETNICA BRAKA

Svi parovi koji ove godine slave obljetnicu braka (5., 10., 15...) neka se jave s. Anici (u V. dvorani) da bi **u nedjelju 28. veljače, pod sv. misom**, mogli obnoviti svoje bračne zavjete i dobiti poseban blagoslov. Na taj način svjedočimo da je lijepo i moguće živjeti u bračnoj ljubavi i vjernosti.



BOŽIĆNI DAROVI

Na dnu Crkve možete uzeti financijski izvještaj vaših Božićnih darova. Ako smo kojim slučajem nekome izlistali pogrešnu svotu ili preskočili molimo vas da nam javite i da to ispravimo. Uskoro ćemo objaviti i izvještaj godišnjih darova.

Hvala svim župljanima i podupirateljima!

NAPOMENA

Zahvalni na vašim darovima za našu župu želimo vam svratiti pozornost na jednu važnu stvar. Oni koji to čine putem čekova mole se da na čekovima napišu; ***St. Cyril and Methodius Church*** a u dodatku možete dodati Croatian Parish (nikako ne pisati Hrvatska župa i sl.).

Ovo je vrlo važno da izbjegnemo probleme prilikom polaganja čekova na račun. Hvala na razumijevanju!

CARDINAL'S APPEAL 2016

Poštovani župljani, pretpostajmo da ste do-
bili pismo od našeg Kardinala u kojemu Vas moli da i



the
CARDINAL'S
ANNUAL APPEAL

Sharing God's Gifts

ove godine pomognete u projektima nadbiskupije.

Ovogodišnji cilj naše župe je \$18,500.00.

Molim Vas da i ove godine budete darežljivi
(prema svojim mogućnostima) za potrebe biskupije
kao što ste to bili lani. Hvala.

OBITELJSKE KUVERTE

**Na dnu crkve možete podići vaše obite-
ljske kuverte za milostinju za 2016. godinu.**

Ako redovito dolazite u crkvu a nemate svoju
obiteljsku kuvertu za kolektu, javite nam kako bismo
vam pripremili obiteljske kuverte za 2016. godinu.

Također na kraju godine vam možemo dati
potvrdu za odbitak od poreza.

PORTH AUTHORITY PARKING

Više puta u zadnje vrijeme smo bili traženi za
savjet od naših župljana gdje parkirati u blizini naše
Crkve kada nam nije na raspolaganju parking koji ko-
ristimo nedjeljom.

Postoji velika garaža u sklopu Port Authority
stanice, koja je otvorena cijeli dan. Garaža je na gor-
njoj razini terminala a ulaz je sa 40. ulice, odmah iza
10. Av. na desnu stranu.

UPUTE ZA PARKIRANJE

NEDJELJOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Na 41. i 40. ulici oko crkve, uz to da imate
papir na kojem piše „Attending Church Services...”
- Na 10. aveniji uz istočnu stranu do 39. ulice.
Na 10. aveniji južnije od 39. ulice s obje strane.
- Na ulicama gdje ima znak „No parking...
Except Sundays”.

PETKOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Iza Hrvatskog centra na 40 ulici.
- Na 10. aveniji nakon 7:00pm.

Ishodili smo dopuštenje da se svake nedjelje
možete parkirati od 41. do 40. ulice (*Cardinal Stepi-
nac place*) uza zid naše crkve (jedan red vozila) uz
obvezno izloženi papir na kojem piše da ste u crkvi.
Posebno vas molimo imajmo obzira prema našim stari-
jim župljanima te njima dajmo prednost.

NAPOMENA!

**Ukoliko pri parkiranju svojim vozilom
blokirate izlaz drugima, stavite svoje ime i
broj telefona na koji vas se može kontaktira-
ti!**

RASPORED ZA RAD U KUHINJI

Veljača – February	
14.	Dorothy Barulić, Olga Begić, Tončika Cohill, M. Hromin, Uranka Petrić
21.	Zdravka Čorluka, Mara Lozina, Lovorka Radalj, Neda Sokić
28.	Lidija Jakić, Borka Marić, Srećka Perak, B. Škifić, Nela Žulj

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

Veljača – February	
14.	Križni put
21.	Križni put
28.	Križni put

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i
unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog
identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i
sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

Župno pastoralno vijeće	
Bošnjak Sanja, tajnica	914/591-9468
Bulić Vanessa	201/703-2534
Čorluka George, predsjednik	347/236-7387
Čoza Janko, Kolo grupa KS	914/309-3565
Glavan Ana	929/255-2524
Kajić Dijana	917/841-3825
Jurac Šime	203/570-6575
Lakošeljac Maryann	201/313-5861
Landeka Jure	908/654-5225
Marić Ivan	914/747-1543
Miloš Željka	917/916-4761
Perak Srećka, dopredsjednica	718/323-0708
Pestić Renata, Hrvatska škola KS	201/261-0870
Skobljar Ruža	201/945-6590
Šango Elizabeta, dr. sv. Krunice	201/886-8520
Vrban Mirko, dr. Imena Isusova	631/744-4734

Župno financijsko vijeće	
Elvis Čale, Parish Trustees	917/513-5023
Ante Sučić, Parish Trustees	203/637-0148
Eugene Bačić, počasni član	908/359-9659
Suzi Grimm	908/273-8055
Vlado Marić	914/684-0987
Janice Vrdoljak	516/385-2540
Marino Patrk	203/869-5053

1ST SUNDAY OF LENT

In negotiating with Shylock for a loan of three thousand ducats in Shakespeare's play, *The Merchant of Venice*, the merchant Antonio turns to his friend Bassanio and says, "Mark you this, Bassanio, / The devil can cite Scripture for his purpose" (Act 1, Scene 3). Antonio's intent is to show that, while Shylock is a smooth talker, his words possess an underlying evil intent. As the play unfolds, this becomes clearer when Shylock demands the penalty for Antonio's default on the debt: a pound of his flesh. We all know the clever manner in which Antonio is freed from the bond of his payment.

The words Shakespeare puts on Antonio's lips owe much to today's Gospel. The first popular English translation of the Bible was published just some sixty years before *The Merchant of Venice* was written, and so a version of the text we hear from Luke this Sunday was still relatively new to people's ears. When Jesus quotes Scripture to the devil in the temptation scene, the devil himself takes up the challenge and quotes it back in a kind of tit for tat. "The devil can cite Scripture for his own purpose."

As we enter into Lent, those words might serve as a reminder to us to be rigorous about the examination we undertake of ourselves during these forty days. If the devil can turn good to his own evil ends, how easy can it be for us to let evil and wickedness creep into our lives? But the goodness of God is stronger than any darkness that may lurk in our hearts. To cast out that darkness, we must bring it into the light and acknowledge that we sin. Whether our sinfulness is grave, or merely miniscule, this Lent is the time for us to turn back to God with all our hearts. We cannot let ourselves be fooled. Goodness alone is what we seek.

KALENDAR DOGAĐANJA 2016

- Nedjelja, **28. veljače**
Proslava obljetnice brakova.
- Nedjelja, **20. ožujka**
CVJETNICA.
Prodaja kolača društva sv. Krunice.
- Nedjelja, **27. ožujka**
USKRS
- Nedjelja, **1. svibnja**
KRIZMA
- Nedjelja, **29. svibnja**
PRVA SV. PRICEST



Ponticello Ristorante
 www.ponticelloristorante.com
 Weddings • Rehearsal Dinners
 Baptisms • First Communion
 Open 7 Days • Parking w/ Attendant
 46-11 Broadway, Astoria
 (718) 278-4514
 Josip Honovic • Bogomir L. Kucica

(212) 582-7672 • (212) 582-7661

614 Ninth Avenue, New York, NY
 (Between 43rd & 44th Streets)
 OPEN 7 DAYS
 • FREE DELIVERY • OPEN 24 HOURS
 SEAFOOD • STEAKS • CHOPS
 Home Cooking and Baking Daily

LAW OFFICES OF ROBERT RADMAN, ESQ.
 (917) 854-8485
 Call for free consultation
Specializing in:
 • Civil litigation
 • Personal injury and medical malpractice
 • Corporate litigation and legal services
 • Small business regulatory filings and debt collection
 • Personal legal services
 • Wills and bankruptcy

HELP PROTECT YOUR FAMILY

With a home security system monitored by ADT professionals 24 hours a day, 7 days a week. As an added benefit, installing a Security System may qualify you for a Homeowners Insurance discount.



CALL NOW! 1-888-862-6429

Quinn

Thomas M. Quinn & Sons, Inc.

Funeral Directors since 1896

35-20 Broadway
 Long Island City, NY 11106
 Kevin R. Mack General Manager
 Expert in Croatian Funeral Repatriation
 Puni servis prijevoza pokojnika u Hrvatsku iz bilo kojeg djela Arnerike
 Phone: 718-721-9200 Fax: 718-721-7115
 www.tmquinn.com

This firm is owned by a subsidiary of Service Corporation International 1929 Allen Pkw. Houston, TX 77019 • 713-522-5141

Bulletin advertising works as hard as you do to **GROW** your business.



Contact Daren Snider to place an ad today!

1-800-888-4574 x 3347



SeekAndFind.com is NEW and IMPROVED

Now it's even easier to shop these advertisers.

Show them your support!

This Space Available



For Information On Advertising, Please Call Our Representative

Daren Snider
 1-800-888-4574 x 3347 or
 email: dsnyder@4LPi.com



find out how far your heart can reach

Millions of people overseas depend on you. PLEASE HELP.

1-888-354-0060
 CRS.ORG/cb



JOSEPH Z. KONOPKA FUNERAL HOME, LLC

Puni servis prijevoza pokojnika u Hrvatsku iz bilo kojeg djela Arnerike
 LIZABETH S. KONOPKA, CFSP, MANAGER • NJ Lic. No. 3060
 201-865-0923 • 9046 PALISADE AVE., N. BERGEN
 WWW.KONOPKAFUNERALHOME.COM

THIS SPACE IS AVAILABLE

DUBROVNIK
 AUTHENTIC CROATIAN CUISINE

OPEN FOR LUNCH & DINNER
 7 DAYS A WEEK
 AVAILABLE FOR PRIVATE PARTIES
 721 Main St., New Rochelle, NY
 (914) 637- 3777

Free Glass of Wine for any Lunch/ Dinner Purchase of \$25 per person

Sell Ads Like this One!

Advertising Sales Opportunities

Connecting Your Community for 40 Years 1972 - 2012

- Prior Outside Sales Experience Preferred
- Base Pay - Plus Commissions & Bonuses
- Medical & Dental Insurance
- Generous 401K Employer Matching Contributions
- Paid Vacation • Paid Holidays

Email Resume: cdavis@4LPi.com or call Chris at (800) 888-4574 ext. 3311

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE



\$19.95*/Mo. + 1 FREE MONTH

- > No Long-Term Contracts
- > Price Guarantee
- > American Made

TOLL FREE:
1-877-801-7772

*First Three Months



HOLIDAY SPECIAL

